



# Chine - Rapport Veille Médiatique

## CCIFC

中国法国工商会

CHAMBRE DE COMMERCE ET  
D'INDUSTRIE FRANÇAISE EN CHINE

Semaine 42  
(du 28 Octobre au 1 Novembre  
2013)

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
Media	Synthèse
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.cfsn.cn">http://www.cfsn.cn</a> <b>China Food Safety News</b></p> <p><b>Date de publication :</b> 28 Octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b> 方齐</p> <p><b>Province :</b> Beijing</p>	<p>Récemment, le Comité alimentaire de l'Association du transport aérien chinois (CATA) a déclaré que toutes les compagnies aériennes devront respecter « les Normes de sûreté alimentaire dans les avions » dès qu'elles seront finalisées.</p> <p>D'après ZHANG Tongji, expert du groupe de rédaction des Normes, la gestion de l'alimentation dans les avions comprend l'achat des matières premières, la transformation, l'emballage, le stockage, le transport et la distribution. Ces normes vont unifier tous les critères de production et d'approvisionnement de l'alimentation présents dans les avions de toutes les compagnies et les leur faire respecter obligatoirement.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.cfsn.cn/2013-10/28/content_157080.htm">http://www.cfsn.cn/2013-10/28/content_157080.htm</a>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
Media	Synthèse
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.cfsn.cn">http://www.cfsn.cn</a> China Food Safety News</p> <p><b>Date de publication :</b> 28 octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b> 刘丽</p> <p><b>Province :</b> Beijing</p>	<p>Le directeur du département du Fonctionnement, du Contrôle et de la Coordination du MIIT - Xiao Chunquan a divulgué lors d'une conférence de presse l'établissement d'un plan avec les autres autorités afin d'accélérer les fusions et acquisitions des entreprises de lait en poudre infantile et d'améliorer la qualité du développement des entreprises laitières. Le plan est déjà soumis au Conseil des Affaires d'État et sera mis en vigueur après l'autorisation.</p> <p>« Le plan de promotion de la réorganisation et de l'actionnarisation du secteur et des entreprises de fabrication du lait en poudre infantile » édité par le MIIT, a montré que le but de la réorganisation des entreprises nationales de production du lait en poudre infantile serait de réduire le nombre de ces entreprises nationales à environ 50 dans 5 ans, les dix premières marques nationales concentrant 80% du marché du lait en poudre infantile. Actuellement, il y a 127 entreprises nationales qui produisent 600,000t de lait en poudre infantile. Cela signifie que le nombre d'entreprises productrices de lait en poudre infantile sera divisé par deux en 5 ans.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.cfsn.cn/2013-10/28/content_157089.htm">http://www.cfsn.cn/2013-10/28/content_157089.htm</a>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
Media	Synthèse
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.cfsn.cn">http://www.cfsn.cn</a> <b>China Food Safety News</b></p> <p><b>Date de publication :</b> 29 octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b> 赵艳红</p> <p><b>Province :</b> Hunan et Hubei</p>	<p>Certains médias chinois révèlent que des entreprises ont amené et déversé de l'huile de colza importée transgénique dans les réservoirs d'état.</p> <p>Le 28 septembre, Sinograin a confirmé au Quotidien du Peuple en ligne que deux entreprises situées dans le Hunan et le Hubei ont importé de l'huile de colza transgénique dans le réservoir d'état.</p> <p>A présent, toutes les huiles de colza des deux sociétés concernées ont été retirées de ce réservoir.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.cfsn.cn/news/content/2013-10/29/content_157481.htm">http://www.cfsn.cn/news/content/2013-10/29/content_157481.htm</a>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
<b>Media</b>	<b>Synthèse</b>
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.sda.gov.cn">www.sda.gov.cn</a></p> <p><b>Date de publication :</b> 25 Octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b></p> <p><b>Province :</b> Beijing</p>	<p>Le 24 octobre 2013, le directeur général de l'Administration Nationale de la gestion Alimentaire et Pharmaceutique (SDA), Yong ZHANG, a rencontré une délégation de l'ambassade de France en Chine, Madame l'Ambassadeur Sylvie BERMANN et les représentants du service agricole, Madame Carole LY et Monsieur Thomas PAVIE. Les deux parties ont discuté de leur collaboration sur les contrôles alimentaires et pharmaceutiques des cosmétiques et des appareils médicaux. Les principaux responsables du 1er et du 3<sup>er</sup> Département de SDA ont participé à la réunion.</p>
<b>Liens</b>	<p><a href="http://www.sda.gov.cn/WS01/CL0048/93576.html">http://www.sda.gov.cn/WS01/CL0048/93576.html</a></p>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
Media	Synthèse
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.sda.gov.cn">www.sda.gov.cn</a></p> <p><b>Date de publication :</b> 29 Octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b></p> <p><b>Province :</b> Beijing</p>	<p>Dans l'objectif de protéger et assurer concrètement la santé des nourrissons et des jeunes enfants, afin de mieux régulariser la publicité et la commercialisation des produits infantiles, SDA a publié le document officiel No. 214, 2013.</p> <p>Sur ce document, ils ont souligné plusieurs points :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Contrôler sévèrement la sécurité, la qualité et les étiquettes des aliments infantiles.</li><li>- Interdire formellement la participation des établissements médicaux et leur personnel dans la publicité et la commercialisation de lait maternel.</li><li>- Normaliser les produits remplaçants (compotes, poudres de lait issus de chèvres et vaches laitières) ou supplémentaires (vitamines) du lait maternel</li><li>- Augmenter les amendes contre les activités illégales</li><li>- Augmenter la surveillance et le contrôle des entreprises de production et de commercialisation des préparations pour nourrissons.</li></ul>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.sda.gov.cn/WS01/CL1605/93654.html">http://www.sda.gov.cn/WS01/CL1605/93654.html</a>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



## CONJONCTURE SANITAIRE

### Media

### Synthèse

**Publication :** [www.sda.gov.cn](http://www.sda.gov.cn)

**Date de publication :** 29 Octobre 2013

**Journaliste :**

**Province :** Beijing

Le gouvernement a rendu publique la révision du projet manuscrit avant le 29 novembre de la « Loi sur la sûreté (sécurité sanitaire) alimentaire 食品安全法 » publiée en 2009. La révision applique les règlements comme la réforme du système de contrôle et la modification des attributions du gouvernement, le renforcement de la responsabilité principale de l'entreprise et du gouvernement local. En plus, la révision développe le mécanisme de contrôle, améliore la sûreté alimentaire dans la société, complémente et révisé la loi en vigueur dans six domaines tels que les illégalités dans la loi et les règlements en punissant sévèrement, augmente le système de contrôle des produits alimentaires en ligne, oblige le système d'assurance à assurer la responsabilité sur la sûreté alimentaire, interdit de produire en OEM du lait en poudre infantile, et modifie son mode de contrôle, par le biais d'interviews et de contrôles inopinés. En termes d'autorisation administrative, l'Administration Nationale de la gestion Alimentaire et Pharmaceutique (SDA) a ajouté des règlements sur les deux systèmes : le système de certification et la gestion de certification.

Tout le monde peut donner son avis sous les 3 formes ci-dessous avant le 29 novembre 2013 :

- site internet du Gouvernement Central ( <http://www.gov.cn> ), le site internet d'Information Légale : ( <http://www.chinalaw.gov.cn> ) et le site d'Administration Nationale de la gestion Alimentaire et Pharmaceutique ( <http://www.sda.gov.cn> )
- envoi de son avis à l'adresse ci-dessous, avec « Avis pour la révision de la loi sur la sûreté alimentaire » :

Boîte de lettre 2067, 100035, Pékin

- Envoi de son avis par mail à l'adresse suivante : [spaq@chinalaw.gov.cn](mailto:spaq@chinalaw.gov.cn)

Liens



<http://www.sda.gov.cn/WS01/CL0782/93682.html>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
Media	Synthèse
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.cfsn.cn">http://www.cfsn.cn</a> <b>China Food Safety News</b></p> <p><b>Date de publication :</b> 31 octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b></p> <p><b>Province :</b> Beijing</p>	<p>Pour renforcer le management sur l'utilisation de cacao et le contrôle sur la sécurité sanitaire alimentaire des entreprises qui fabriquent le cacao et ses produits dérivés, l'Administration Nationale de la gestion Alimentaire et Pharmaceutique (SDA), et l'Administration Nationale de la Supervision de la Qualité, l'inspection et la Quarantaine (AQSIQ) ont publié ensemble « L'annonce de renforcement du management sur l'utilisation de cacao importé ». L'annonce affirme les règlements pour renforcer le contrôle des importations, de la transformation et des entreprises de cacao.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.cfsn.cn/2013-10/31/content_157965.htm">http://www.cfsn.cn/2013-10/31/content_157965.htm</a>



# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
<b>Media</b>	<b>Synthèse</b>
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.cfsn.cn">http://www.cfsn.cn</a> <b>China Food Safety News</b></p> <p><b>Date de publication :</b> 31 Octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b> 郭兴华</p> <p><b>Province :</b></p>	<p>La 3e rencontre des ministres de l'Agriculture des BRICS s'est tenue à Pretoria (capitale sud-africaine) le 29 octobre. Le ministre de l'Agriculture chinois, HAN Changfu a assisté à la conférence avec sa délégation, et a discuté sur les comportements qu'il faut avoir face à l'impact négatif de la sûreté (sécurité) alimentaire mondiale lié au changement climatique avec les autres quatre ministres de l'Agriculture du Brésil, de la Russie, de l'Inde et d'Afrique du sud.</p> <p>A la conférence, les pays des BRICS ont signé une déclaration conjointe disant que les cinq pays vont coopérer sur le développement des régions agricoles et des campagnes et approfondir la discussion pour trouver de grandes stratégies permettant de renforcer leurs collaborations.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.cfsn.cn/2013-10/31/content_157973.htm">http://www.cfsn.cn/2013-10/31/content_157973.htm</a>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
<b>Media</b>	<b>Synthèse</b>
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.chinairn.com">http://www.chinairn.com</a></p> <p><b>Date de publication :</b> 28 Octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b></p> <p><b>Province :</b> Beijing</p>	<p>La Commission nationale de la Santé et de la Planification familiale a publié « Le Programme d'examen sur les normes alimentaires », selon la modification demandée de la loi sur « la sécurité sanitaire alimentaire ». La Commission a construit aussi des groupes d'experts qui se chargent des mesures et de l'examen de la sécurité sanitaire des additifs et ingrédients utilisés dans l'industrie agroalimentaire. Après les ajustements et évaluations par ces experts, ils vont proposer leur avis sur la modification concernant la norme nationale de la sécurité sanitaire alimentaire.</p> <p>Ils vont étudier et examiner les normes nationales d'additifs et rédiger un cadre de base qui s'inspire des expériences des pays étrangers en matière de gestion d'additifs et les combiner avec la situation actuelle en Chine.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.chinairn.com/news/20131028/095008215.html">http://www.chinairn.com/news/20131028/095008215.html</a>

# Chine - Rapport Veille Médiatique



CONJONCTURE SANITAIRE	
Media	Synthèse
<p><b>Publication :</b> <a href="http://www.cfsn.cn">http://www.cfsn.cn</a> <b>China Food Safety News</b></p> <p><b>Date de publication :</b> 29 octobre 2013</p> <p><b>Journaliste :</b> 丁文</p> <p><b>Province :</b> Gansu</p>	<p>Le 25 octobre a eu lieu le 1er cours de formation des élites provinciales sur la sûreté alimentaire, organisé par la Commission nationale de la Santé et de la Planification familiale et le Centre d'évaluation des risques de la sûreté alimentaire nationale, et qui a obtenu un plein succès. Zhi SU (ministre chargé de la Commission nationale de la Santé et de la Planification familiale et le Département du contrôle de la sûreté alimentaire) et Weixing YAN (chef adjoint du Centre d'évaluation des risques de la sûreté alimentaire nationale) se sont présentés à la cérémonie de clôture, et ont décerné des diplômes aux experts formés.</p>
<b>Liens</b>	<a href="http://www.cfsn.cn/2013-10/29/content_157565.htm">http://www.cfsn.cn/2013-10/29/content_157565.htm</a>